

Статья 13

1. Французская Сторона и ее официальные представители (военные и гражданские) не несут гражданской ответственности за смерть, причинение телесного повреждения гражданам или ущерба имуществу в результате любого действия либо упущения, совершенных на территории Российской Федерации при исполнении служебных обязанностей в связи с осуществлением настоящего Соглашения или исполнительской договоренности, за исключением причинения вреда в результате:
прямого умысла или грубой небрежности;
дорожного происшествия, вызванного транспортным средством, принадлежащим официальному представителю (военному или гражданскому) Французской Стороны, когда возмещение ущерба не покрывается за счет страхования гражданской ответственности.
2. Российская Сторона не предъявляет никаких претензий Французской Стороне или ее официальным представителям (военным или гражданским) и не возбуждает против них никаких исков и судебных разбирательств в связи с действием или упущением, определенным в пункте 1 настоящей статьи, относящимся к исполнению служебных обязанностей на территории Российской Федерации при осуществлении настоящего Соглашения или исполнительской договоренности.
3. Российская Сторона принимает на себя урегулирование претензий, которые могут быть выдвинуты третьей стороной в случаях, указанных в пункте 1 настоящей статьи.
4. Настоящая статья применяется без ущерба для прав и обязательств подрядчиков и агентов по их контрактным обязательствам.
5. Ничто в настоящей статье не может толковаться как отказ от любого иммунитета, которым может пользоваться Российская или Французская Сторона в соответствии с международным правом в связи с претензиями, которые могут быть предъявлены любой Стороне.